

DEBRECZEN

A DEBRECZENI FÜGGETLENSÉGI ÉS 48-ASPÁRT HIVATALOS KÖZLÖNYE.

Előfizetési ár helyben
Egész évre . . . 12— kor
Félévre 6— kor
Egyes szám ára 4 fillér.

Előfizetési ár vidékre:
Egész évre . . . 18— kor
Félévre 9— kor
Egyes szám ára 6 fillér.

Felolós szerkesztő:
SIMON ISTVAN.

Lapkiadó:
HERBERT ZSIGMOND.

Szerkesztőség és kiadóhivatal,
Darabos-utca 7. szám alatt.
: : Telefon 412. szám. : :

Jogot először!

Debrecen, április 23.

Abban a harcban, melyet a parlamenti Justh-párt a parlamenten kívül álló radikális polgárokkal és a szociáldemokraták munkásokkal már elég hosszú ideje vív, a harcoló feleket mindjobban összeforrasztotta a katonai javlatokkal szemben a választójogi prius gondolat. És valljuk be őszintén, ha a harc folyman itt is, ott is me-
rültek fel hangok a prius ellen, ma már nem lehet kétség afelől, hogy a választójogi prius az ellenzék parlamenti harcán kiigazolására a leglogikusabb, legjogosultabb gondolat. A mai parlament többsége, mely önánítás, vagy félrevezetés nélkül az ország többségének képviselőit magát nem tarthatja, vér- és anyagi áldozatban súlyos fenntartással akar a véderőreformot az ország vállaira rakni.

Mindenki előtt kétségtelen, csak az uralkodó politikai osztálynak lehet más nézete, — hogy a terhek azokra súlyosodnak, kiknek az ország sorsának irányításába ma nincs be-
szólásuk.

A több ujoncot nem azok soraiból fogják rutálni, kik a politikai életnek ma vezetői. Az új katonai terhek fedezéséhez nem azok izzadják ki az adót, kik ma büszkén «nemzet»-fenntartóknak vallják magukat. Ily körülmények között a mai parlament többségi elvének diadalát bármily harci eszközzel visszaverni, a véderőjavlat megszavazását a harcoló ellenzéknek bármily uton megakadályozni, csak a rosszhiszeműség előtt lehet jogosulatlan.

Minden eszközt fed ez az igazság, a mai parlament többsége nem az ország többségének

képviselője, csak egy törpe többségé, melynek akaratát az ország elhatározásának kikérése előtt joggal némitható el.

A harc hevében az ellentáborból hallottuk olykor, a hadsereg fejlesztésének útját, az uralkodóra tekintettel, nem szabad elállni. Maga Tisza István szövege közbe: — A hadsereg fejlesztése az ország érdeke. — Hát fogadjuk el ezt az álláspontot. Ebből is a prius logikája következik.

Elő a népparlamenttel, előbb legyen meg a demokratikus választójogi, hadd nyíltkozhassék meg az ország elhatározása, karja-e, érdekében valónak tartja-e a hadsereg tervezett fejlesztését. Akar-e az ország népe a saját soraiból több ujoncot a hadseregnek, akar-e a nagyobb katonai terhek fedezéséhez a saját verejtékes munkájából több áldozatot?

Elő az általános egyenlő választójoggal, s majd ha így meglesz a népparlament, döntsön ez a hadsereg fejlesztésének kérdése felett, mely lehet az uralkodónak az érdeke, lehet esetleg a nek, a ma politikai jogokkal nem bíró népnek terhe.

Igy alapozódik meg a parlamenti harc igazolására a választójogi priusának gondolata.

A harc folyamán előbukkant egy másik gondolat is: junktim a jelenlegi parlamentben a véderőreform és a választójogi közt. Ez is esz-
köz, ez is fegyver, de már nem oly igaz, nem oly logikus, mint a prius. Itt már áldozat és segítség az áldozatért állanak egymással szemben.

Az uralkodónak kell az új véderőreform, nekünk meg kell a választójogi reform, ennek ellenében, mert az uralkodó politikai osztály ke-

gyetlen esületet jogot nem várhatunk, megadjuk a nép jogáért a nép beleszólása nélkül a véderő terheit.

Igy az utolsó áldozat ellenében kikerekedhetjük az első komoly eredményt, a nép jogát a politika irányításához. El kell ismernünk, ez is komoly fegyver a nép jogához, mondjuk hozzá, ez is tárgyi biztosíték.

Es így ért, így gondolatok közt, bennünket a Lukács-kabinet, mely a Kluen-kormány embe-
reiből egybeállítva készül a parlamenti harc ki-
egyenítéséhez, állítólag az általános választójogi reformja útján. Az a tábor, mely a demokratikus választójogért együtt harcolt, továbbra is együtt akar küzdeni.

Hogy azonban közénk kétely ne férközzék, egyetlenást tisztázni kell. Mit értünk mi, küzdők, a parlament demokratikus reformján? Az általános, titkos, községenként gyakorlandó, egyenlő választójogot, melynek egyetlen korlátja a 24 éves életkor és a magyarai irai és olvasni tudás.

Tudjuk nagyon jól, hogy a demokratikus reform harcossal előtt a parlamenten kívül és belül a személyi tekintetek lényegtelenek. Tudjuk nagyon jól, hogy a harc csak akkor szűnik be a parlamenten belül és kívül, ha a nép joga di-
adaira jut. Nem kételkedünk senkiben, mivel együtt küzdöttünk a demokráciáért, együtt folytatjuk a küzdelmet a teljes diadalig. Csak mindig tisztán nézzünk és tisztán lássunk.

Egyet azonban jól jegyezzünk meg mi, har-
costársak: Justh-pártiak, radikális polgárok! A népjogok kivívása nagy érdek, ez érdek diada-
ját csupán személyi tekintetekre rá ne bizzuk. Hangsúlyoztuk elégszer, ismételjük meg újból. — Előttünk, kik a valóban demokratikus választójogért küzdünk, csak a tárgyi biztosítékok érnek

ZSOLOZSMA.

Irta: Szabolcska Mihály.

— Ember, ne irtózz a haláltól,
Ha megváltsz e föld világtól:
Az Istenhez mégy közelebb.
— Ember, ne irtózz a haláltól,
Az Istenhez mégy közelebb!

Csak amikor volt, az lesz, porrá,
Lelkünkre a sár nem hajol rá,
Lelkünk az élő Istené!
Csak amikor volt, az lesz, porrá,
Lelkünk az élő Istené!

Vár ránk az Örökkévalóság,
Hol végtelen nyitnak a rózsák,
S holott lelkünk — találkozik!
... Vár ránk az Örökkévalóság,
Holott lelkünk, kiket szerettünk,
Azokkal mind találkozik!

OTTHON.

Irta: Bró Lajos.

Az asszony elfulva sietett fel a lépcsőn. A lakás ajtaja a lépcsőházba nyílt és messziről látszott a kitett névjegy: Pély György.

Az asszony bebukott az ajtón. A férfi várta. Szinte a karjába esett.

— Mi baja, édes? Halálsápadt.
— György, György, — dadogta az asszony, — amikor kapun beléptem, a tulsó oldalon akkor jött ki egy házból a vörös Kramerné. Megles. Bizonyosan megles.

Az egész testében reszketett. A férfi csill-
gatta szóval és csókkal. Az asszony állandóan nyugtalan volt.

— Drágám — mondta a férfi — határozza el hát magát. Maradjon nálam egyszer végleg. Legyen a feleségem.

Az asszony óriási, díszes lakására gondolt, körülnézett a más legénylakásban és szendésen intett nemet a fejével. Készült a távozásra.

— György, György, nem merek lemenni.
— Szívem, nézze: este van. Csak nem gondolja, hogy itt vár az az asszony.

— Az az asszony mindenre képes. Félek. György.

Idősebben, makacsul toporzékolt. A férfi fogta a kalapját.

— Hát majd én lemegyek először, alaposan körülnézek és ha nem látok senkit, visszajövök. Ha csakugyan volna itt valaki, eltávolítom akár-
milyen módon.

— De jól nézze meg György, jól nézze meg. A szemközti házakat is.

A férfi ment. Kívülről megállott az ajtó előtt. Az ár kétszer csattant.

Az asszony dobogó szívvel állott az ajtó mögött, azután az utcai ablakhoz szaladt. Az őszi alkony leereszkedett már. Nedves, ködös és csillogó volt az est.

György az utca másik oldalára indult át. Az utca közepén körülnézett. Mögötte ekkor csattogó vágatással egy kétfogatú kocsit jelent meg. A figyelő férfi nem hall semmit. A kocsit már mögötte van. A reszkető asszony az emeleti ablak mellett sikkolt egyet, a férfi azonban ez sem hallhatja. A rud ellöki, a sáros titán messzire elvágódik és a lovak átrohannak fö-
lötte.

Egy kísérllet **SZABO MIKLÓS** eleg ahoz s Ön meggyőződik, hogy **bizalommal** kez férfi-, fiu- és gyermek-
ruha nagyruhaházában : :

DEBRECZEN, Piac-utca 19. szám, vásárolhatunk (Áltöldi Takarékkal szemben) ahol az összes tavaszi férfi- és gyermekruha újdonságok már megérkeztek. A legolcsóbb szabott árak minden darabon láthatók, tehát a tul-
követelés kizárva. — Külön mértékutáni uriszabóság, nagy szövetraktárral. Öltönyök es felöltők, mé et ut n már
50 koronátó: 100 koronáig rendelhetők. — Kivánatra szabásomat házhoz küldöm. — Helyi és megyei telefon: 10-64.

valamit. És azt is hangsúlyoztuk és hangsúlyozzuk ismét, a junktim a véderő- és a választójogi reform közt is tárgyi biztosíték azonban mégis a legkomolyabb, va' amennyi tárgyi biztosíték közt a leglogikusabb, a legjogosultabb a minden harci eszközt feltétlenül igazoló választójogi prius.

Lukács és a választói jog.

A Justh-párt nem enged.

Az új kormány kinevezése dolgában Lukács László miniszterelnök ma délelőtt telefonon érintkezett a király kabinetirodájával. Báró Skerlecz Iván, a kabinetiroda vezetésével megbízott miniszteri tanácsos a kinevezésekkel járó formaiságok elintézéséről értesítette a miniszterelnököt.

Ma délután újabb tanácskozás volt Lukács László és Justh Gyula között s ezúttal Justh látogatta meg a miniszterelnököt a pénzügyminisztériumban, még pedig délután felöltözve órákor.

A Justh-párt vezetősége a tárgyalásokra nézve a következő információt adta:

— Az új kormány és a Justh-párt közt a tárgyalás még folyik, de semmi eredménnyel sem kecsegtet. Justh Gyula a párt alelnökeivel, Batthyányval, Hollóval és Földessel együtt, akikkel tegnap este tanácskozott, teljes egyértelműséggel azt az álláspontot foglalta el, hogy a függetlenségi párt a följárított választójogi megoldást szívesen fogadhatja el s ez a tervezet egyáltalán alkalmatlan még a további tárgyalásra is. A javasolt megoldás ugyanis fentartja a jelenlegi cenzusos rendszert, s a nyílt szavazást (a titkosságot csak száz, a cenzustalan általános jogot csak harminc kerületben tervezi) s ennek tetejében még behozza burkolt formában a pluralitást is, tehát három olyan dolgot foglal magában, amihez a párt semmi körülmények közt sem járhat hozzá, hacsak összes elveit cserben nem akarja hagyni.

Ebben a felfogásban a párt minden számottevő tagja osztozik.

Justh Gyula már tegnap közölte Lukács Lászlóval, hogy ő és pártja a javaslatba hozott kuriális rendszert nem fogadja el, sőt, ha rákerülne a tör, teljes erejével sika szállana ellene. Justh Gyula mai látogatásának a célja az, hogy most már ő közölje a miniszterelnökkel a Justh-párt választójogi álláspontját. Ha a

miniszterelnök új alapra nem megy át, a meg-egyező már is meghiúsultnak tekinthető.

Némi jobb reménységet a miniszterelnöknek csak a nyilatkozata támaszt, hogy javaslata nem ultimátum és szó lehet további egyezkedésről.

Lukács László kormánya 29-ikén, hétfőn mutatkozik be a képviselőházban. Lukács László még nem adta fel a reményt a tekintetben, — hogyha az ellenzéki pártokkal nem is sikerülne — teljes megállapodás, de az ez iránt folytatott tanácskozások nem szakadnak meg, úgy hogy ez esetben, ha a békés megegyezés kilátásai nem szűnnek meg, a kormány bemutatkozása egy ülésen megtörténhet.

Lukács László el van készülve a másik eshetőségre is. Abban az esetben, ha a kormány bemutatkozása, illetve a kormány programja felett hosszabb, több napra terjedő vita indulna meg, a miniszterelnök a megindult vitát félbeszakítja és kéri a Háznak egy hétre való elnapolását.

Erre azért van szükség, mert másnapra, 30-kán, Bécsben a delegációk összeülnek és az osztrák Reichsratban várható nagyjobb szabású horvát vita miatt egy hétnél rövidebb idő alatt aligha készül el a delegáció mostani munkájával.

A főrendiház ütésének időpontja még nincs megállapítva. Ha a képviselőházban a bemutatkozás egy ülésen keresztül vihető, akkor a főrendiház aznap délután 4 órákor tart ülést és a kormány este utazik Bécsbe. Ha azonban a hosszabb vita nem lesz elkerülhető, akkor a főrendiház déli 12 órákor tart ülést s a kormány a képviselőházban folyó vita közben mutatkozik be a főrendiházban s ez esetben a kormány a délutáni vonatral utazik fel Bécsbe.

Tanácskozás Kossuthnál. Kossuth Ferencnél ma délelőtt tizenegy óra után megjelentek gróf Apponyi Albert és Szentiványi Árpád, a Kossuth-párt alelnöke. A pártvezérek több mint egy órán át tanácskoztak a Lukács László kibontakozási pro-
 — Nincs.

Ügyvédek és községi jegyzők.

(I. m.) Az utóbbi időkben az ügyvédi kamarák sokat foglalkoztak a községi jegyzők magánügykódásával és talán kivétel nélkül minden kamara állást foglalt ellene, a perenkívüli beadványokra is az ügyvédi kényszer kimondását óhajtják. A debreceni ügyvédi kamara is foglalkozott ezen kérdéssel az igazságügyminiszterhez legutóbb intézett évi jelentésében, melyben a jegyzőknek a magánmunkálatok körüli működését a jogéletre és közigazgatásra egyaránt károsnak tartja s azt kéri — hogy a községi jegyzők a magánmunkálatok végzésétől eltiltassanak.

Ezen kérdés nem csak az ügyvédek és községi jegyzők anyagi érdekeit érinti, de igen fontos a községekben lakó ügyes-bajos emberek szempontjából is, sőt az állam pénztárának a megterhelése tekintetében sem közömbös, tehát közérdekű kérdés és éppen ezért foglalkozunk vele mi is.

Az ügyvédek részéről természetes azon törekvés, hogy minden alkalmas módon jövedelmüket fokozni igyekezzenek, mert köztudomású, hogy egészségtelen túltermelés van az ügyvédi pályán s az ügyvédek teendőinek és jövedelmüknek szaporodása aligha tart lépést az ügyvédek számának szaporodásával. Valamiképpen segítve lenne az ügyvédek helyzetén azzal, hogy ha a községi jegyzők a magánmunkálatok készítésétől eltiltatnának, mert ezzel jelentékeny jövedelemhez jutnának. De nem volna helyes különböző köztekinetektől.

Ezek közül első helyen említjük meg magának a falusi népnek az érdekeit, mely azt kívánja, hogy a jegyzőknek perenkívüli magánmunkálatok készítéséhez való joguk továbbra is megmaradjon. A falusi ember jegyzőjéhez, ki ismeri minden ügyes-bajos dolgot, bizalommal van és szívesen fordul hozzá, ha szüksége van valami okírat vagy beadvány elkészítésére, mint egy — rendszerint — más községben vagy városban lakó ügyvédhez. Kényelmesebb is neki, ha otthon elvégezetheti a dolgot, mintha emiatt néha távol eső helyre kell utaznia, míg ügyvédet talál s ez a fáradságon kívül idővesztéssel jár és még költséges is. De olyan eset is van számtalan, hogy csekélyebb értékű jogügylet megkötésénél több ember van érdekelve s ha ezeknek mindannyiuknak utazni, fáradni és költsékezni kell, míg ügyvédhez jutnak, némely jogügylet megkötésénél a költségek többre menne-

Csődület támadt. A kocsit alól kiveszik a férfit. Az asszony rémülten mereszti ki a szemét, hogy a homályban lásson. A férfi piszkos, sáros és véres. Mozdulatlanul fekszik. Elájult.

Beviszik egy kapu alá. Az asszony imádkozik.

— Istenem, Istenem, csak visszajöhessen. A percek kínosan telnek. Lenn csöngetés hallatszik, kocsirobogás. A mentők. Az ajult embert a kocsiba teszik és elviszik.

— Nem, nem, — kiált az ablakmögül torkaszakadtából az asszony.

A kocsit azonban elrobogott. Az alkonyat egészen leereszkedett. Sárgás színe lilára, azután feketére otmult. Sötét volt.

Az asszony ölbetett kézzel ült a szobában. Most mit? Most hogyan? Most hová?

Fogoly egy idegen lakásában, az órák telnek és kilencek otthon lesz a férje. Az ablakon nem lehet kiugrani. Az ajtó bezárva.

Ezt gondolta magában: — Most itt maradok, jön az éjjel, keresnek és jön a reggel és megtalálnak. Itt.

Ezt a gondolatot olyan borzasztónak találta, hogy fölugrott és lihegve kereste a szabadulás útját. Föl és alá járt a sötét lakásban. Az íróasztalra esett a tekintete. Fölugrott örömben. Telefon, telefon volt az íróasztalon, egy csinos és kedves kis apparátus, egy elegáns és élmés szerkezet. Ez a megmentés.

Kinek telefonozzon? Sorba vette a barátait és a barátait és csüggedten hajtotta le a fejét. Egyikre sem bízhatja magát.

Megfeszített erővel kereste a mentő gondolatot és újra fölkiáltott örömben. Egyszerűen telefonoz valamelyik lakatosnak. Minek barátát és

minek barátját? A lakatos jön, kinyitja az ajtót, ő kifut és elrepül innen.

A telefonkönyvben címeket keresett egy gyertya fényében. Azután a telefonhoz ment. Reszketett az örömtől. Közeledik a megmentés. Szerencséje volt. Háromszoros árat ígért és mindjárt az első helyen azt mondták, hogy rögtön jön egy ember.

Ekkor megnézte, van-e pénze. Nem volt. Ezen könnyen segít. Odaadja egy gyűrűjét.

Kiment az ajtó elé és várt. Sötét volt, a lépcsőházból szűrődött be valami fény és újra felni kezdett. Ki tudja, milyen ember az a lakatos. Hátha elárulja, ha meg akarja zsarolni, ha tudni akarja, kicsoda ő? És hátha meglepi, mikor itt dolgozik? Meg kell mondania, hogyan került a lakásba.

Vacogott a foga. Kétségbeesve tette rá a kilincset a kezét. A szíve nagyot dobbant, a lélekzete elakadt.

Az ajtó nyitva volt. A férfi, mikor elment, egyszer ráfordította a zárat és másodszor kinyitotta.

Az asszony lejtett dugta ki a fejét. A lépcsőház üres volt. Kiszökött mögötte becsapódott az ajtó. Repült lefelé a lépcsőn.

Kiért az utcára. Künn népes élet volt, de reá senki sem figyelt. Rohant hazafelé. Az uton hazugságokon gondolkodott. Sietve gázolt át vizen, sáron, a ruhája nedves és csatakos lett, a járókelők megbámulták a rohanását. Ő pedig elfulva, vizesen, és sárosan bukott be a lakása ajtaján.

— Hány óra?

— Kilenc.

— Itthon avn a férjem?

— Nincs.

Fölsóhajtott. Sietett a szobájába átöltözni. Idegesen dobálta le ruháit. Még mindig izgatott volt. De mikor újra puha, tiszta és állatos ruhákat érzett a testén, mikor megmosakodott és a tükör előtt lesimitotta a haját, akkor megnyugodott.

Ölébe tette a kezét. Most már csndesnek lélegzett, a szíve nem kalapált, nyugodt volt.

Künn zajt hallott. Jön a férje. Elébe ment, a homlokát csókra nyugtatta.

— Azért késtem el, — mondta a férfi, — mert véletlenül hallottam, hogy az a szegény Pély szerencsétlenül járt: az állapota után tu-
 — Igazán? — mondta az asszony nyugodtan.

— És ami hallatlan: agyrázkódást kapott.

— Szegény.

Egy másodpercig hallgatva álltak és akkor azt mondta az asszony:

— No, menjünk vacsorázni.

A vacsoránál ültek. A férfi komor volt és egyre rázta a fejét.

— Az a szegény — — Nem megy ki a le-
 jemből. Lehet, hogy a reggelt sem éri meg.

Az asszony hallgatott.

— Ilyen az élet, — mondta a férfi. —
 Semmi bajunk sincs, örülük az életnek és az
 utcán a fejünkre esik egy kő, vagy elgázol egy
 kocsi.

Az asszonynak jól esett a pihenés, a nyugalom, a tisztaság és a bőség az asztal körül. Idegenkedve gondolt szörnyű délutánjára és egy lusta mozdulattal szólt:

— Ugyan, hagyd már békében az embert ezekkel a szomorú dolgokkal.

nek, mint amennyit megér a vele járó előny. Annyi ügyvéd még sincs, ha sokan vannak is, hogy minden faluba jusson legalább egy-kettő s talán maguk az ügyvédek sem óhajtják, hogy olyan sokan legyenek. A jegyzők a vármegyei szabályrendeletten meghatározott díjakat szedhetik a magánmunkálatokért s ezen díjak legtöbb helyen alacsonyabbak, de semmi esetre sem magasabbak az ügyvédek tarifájánál. Tehát azon kívül, hogy helyben végezhető a dolgot a falusi nép, még az az előnye is megvan, hogy aránylag olcsón jut hozzá. Az anyagi felelőséget illetően is intézkedik a vármegyei szabályrendelet, mely szerint a jegyzőt a magánmunkálatok körüli mulasztásáért anyagi felelősség terheli s ez, valamint a még sokkal hathatósabb fejelemi és erkölcsi felelősség garanciát nyújt arra, hogy a jegyző az általa felvállalt munkálatot lekiúsíttatja és jól végezze s így nyugodtan adhat részére megbízást a falusi ember, kinek különben is díj nélküli tanácsadója a jegyző. Nagyjában a falu népének az érdekeit ezen ügyben a fentiekkel elmondottuk s most nézzük az államot.

A községi jegyzők fizetése az 1904. évi XI. t.c. szerint évi 1600 koronában lett megállapítva, természetesen arra való tekintettel, hogy a magánmunkálatokból is huz jövedelmet a jegyző. Ha most már ez utóbbi jövedelmét a jegyzőknek elvonnák, fizetésüket, amelynek emelése egy is határozhatatlan kérdés — az államnak olyan nagy összeggel kellene megterhelése lenne. Az az összeg, melyet a jegyzőknek az állam a magánmunkálatokért kárpótlás miatt fizetés kiegészítés címén adna, tulajdonképpen közvetve az ügyvédeknek adott fizetés lenne, mert valójában az ügyvédek javára váltaná meg a jegyzők ezen jogát. Már pedig az állam jelenlegi viszonyai között, amikor igen sok kulturális és gazdasági kérdés financiai akadályok miatt vár megoldást, nem volna helyes ezeket háttérbe szorítani az ügyvédek érdekei miatt, hanem más — alkalmasabb módot kell keresni az ügyvédek bajainak orvoslására.

Arra vonatkozólag, hogy a jegyző magánügyködése a jogélete káros, az a véleményünk, hogy ha régebben jóval kisebb kvalifikációval rendelkező jegyző helyesen el tudta készíteni az ügykörébe vágó magánmunkálatokat, mennyivel inkább rábízható ez a mostani középiskolát és közigazgatási tanfolyamot végzett jegyzőre, ki a községben eltöltött gyakorlat és közigazgatási tanfolyam elvégzése után mire jegyző lesz a jogszabályokat megismeri annyira, hogy a rábízott magánmunkálatokat el tudja készíteni.

De a közigazgatásra sincs hátrányos befolyása a jegyzők magánügyködésének. Ak ismeri a községi közigazgatást, az tudja, hogy a jegyzőnek hivatalos teendőjét akkor is el kell végeznie, ha a hivatalos órák erre nem elegendők s ilyenkor is dolgozik, hogy eleget tehessen csaknem megszámlálhatatlan felsőbb hatóságai rendelkezéseinek.

Ha magánmunkálatok készítésével időt is tölt el a jegyző, azt utána kell pótolnia, azzal nem védekezhetik, mikor hivatalos dolgában restanciában van s ezért felelőségre vonják, hogy magánmunkálat készítésével volt elfoglalva, mert szabály szerint csak annyiban foglalkozhatik magánmunkálatokkal, amennyiben ez hivatalos teendőinek elvégzésében nem akadályozza.

Az elmondottak szerint szükséges, hogy a jegyzőknek továbbra is megmaradjon magánügyködési joguk, e mellett sok érvelést lehet hozni, míg ellene egyedül csak az ügyvédek érdekeit. Ne vegyük el tehát a jegyzőktől, a közigazgatás ezen derék munkásaitól azt a jövedelmet, amelyet becsületes munkájukért jogosan megérdemelnek, mikor a közvédelem is úgy kívánja, hogy az továbbra is megmaradjon.

Nem lesz egyelőre vásárcsarnok Debrecenben

Lehetetlen tervezgés.

A jog- és pénzügyi bizottság ülése.

Debrecennek, legalább egyelőre, nem lesz vásárcsarnoka. Így gondolkozott a jog- és pénzügyi bizottság. Sürgősnek tartja, fontosnak tartja a bizottság a vásárcsarnok mielőbbi létesítését — és tessék, itt a konzekvencia — nem valószínű meg. Az egész ügyet kiadják megint egy ad hoc bizottságnak, a bizottság összeül egy párszor és megindul újra a tervezgetés. De vajon mikor valósulnak majd meg ezek a tervezgetések — azt igazán nem tudnák megmondani.

Szóval tovább fog húzódní a vásárcsarnok létesítésének az ügye. Hiszen belátjuk már is, hogy sok nehézséggel és rengeteg áldozattal járna, ha azonnal hozzáfognánk a nagy terv megvalósításához. De ilyen nagy dolgokban nem szabad szűkkeblűnek lennünk. Azok meg aztán igazán abszurd tervezgetések, amelyek szerint osszuk meg a vásárcsarnokot, vagy létesítsük valahol a Széchenyi-utca végén. Ily tervekkel igazán nem érdemes komolyan foglalkozni.

A jog- és pénzügyi bizottság ma délutáni ülésén dr. Varga Elemér elnökele alatt jelen voltak: Márk Endre, Aczél Géza, Bacsó Dezső, Tóth István, Schwarz Vilmos, K. Kiss József, Rostás István, Rickl Antal, Freund Jenő.

A bizottság Gyöngyösi Viktor színházi tisztségű tagjának fizetés rendezési kérelmére 300 korona személyi pótlékot javasol kiutaltatni.

A gazdasági bizottság javaslatát a fertőző állatbetegségek kötelező gyógyításáról magáévá teszi a bizottság; ugyancsak Moson vármegyének a husdrágaság enyhítését célzó feliratát.

A központi vásárcsarnok.

A központi vásárcsarnok létesítésének az ügyét a főmérnöknek adták ki tanulmányozás és javaslatlétel végett, aki terjedelmesen ösmerteti a vásárcsarnok tervét. A vásárcsarnok a Degenfeld-terre van kontemplálva, de az itt való létesítése olyan horribilis kiadásokkal járna a főmérnök szerint a városra, — hogy nem javasolja ezen terv keresztülvitelét. Sok olyan teak megszerzése válnék itt szükségessé, amelyeknek az árát szinte lehetetlenség (!) volna a város nagymérvű megterhelése nélkül előteremteni. A főmérnök javasolja tehát, hogy a bizottság vesse el a Degenfeld-teren létesítendő központi vásárcsarnok eszméjét. Indítványozza, hogy a vásárcsarnok ügyét újból tanulmány tárgyává tétele céljából adják ki egy ad hoc bizottságnak.

Márk Endre a Hatvan-utca, a tervbe vett kulturpalota helyén látná legszívesebben az új vásárcsarnokot.

Aczél Géza főmérnök a Széchenyi-utca végén javasolja felépíttetni a központi vásárcsarnokot, az ott lévő nagy téren. Ezt a helyet találja legalkalmasabbnak (!)

Tóth István szerint központi vásárcsarnok helyett alkalmasabb és célravezetőbb volna, ha több kisebb vásárcsarnokot létesítene a város.

Rostás István felszólalása után a bizottság elhatározza, hogy a telekspekulációkat megakadályozandó, egyelőre nem határoz a vásárcsarnok helye felett, hanem az egész ügyet kiadja egy ad hoc bizottságnak. Ezen bizottság tagjaiul a jog- és pénzügyi bizottság a következőket ajánlja: Körner Adolf (elnök), Aczél Géza, Magoss György, Tóth István, Márk Endre, Rostás István. A bizottság javasolja egyben a közgyűlésnek, hogy a vásárcsarnok felállítását megelőzőleg a vásártartási szabályrendelet meg kell változtatni.

Egyéb ügyek.

Az új szervezeti szabályzat ellen még mindig van kifogása a miniszternek. A főügyész és főorvos fizetése túlságosan magas. A bizottság a különbözetet személyi pótlék címen javasolja a főügyésznek és főorvosnak megtéríteni.

Kiss Sándor rendőrfogalmazó fizetését az új szervezeti szabályzat szerint kéri folyósítani. — A bizottság teljesíti a kérelmet.

A Wesselényi-tér 8-ik számú házastelek megvételét a bizottság javasolja.

Esztergom és Szabolcs vármegyék megkeresik a várost, hogy írjon fel, akatonai beszállásolási törvény egyes pontjainak a megváltoztatása érdekében. A bizottság javasolja, hogy a város is hasonló felirattal forduljon a miniszterhez.

Arad, Székeshérvár és Komárom városok és több vármegye átírnak, hogy szavazzon bizalmat a Kúen-kormányra. Az átíratokat a bizottság természetesen irattárba javasolja helyezni.

Besztercenaszód és Komárom vármegyék az alkoholizmus veszélyei ellen irányuló intézkedésekért írnak fel a miniszterhez. A bizottság hozzájárul a feliratokhoz.

A debreczeni ipartestület és Arad városa az iparostörvény revíziója érdekében keresik meg a várost. A bizottság pártolja a megkeresést.

A debreczeni kéményseprő mesterek kérvényét, amelyben a kéményseprői iparról szóló szabályrendelet módosítását kérik, a bizottság tanulmányozás végett kiadja a főkapitánynak.

Néhány jelentéktelenebb ügy letárgyalása után a bizottság ülése véget ért.

SZINHAZ.

Ma este A) bérletben: HEIDELBERGI DIÁKÉLET.

NETI MŰSOR:

Szerda: Heidelbergi diákélet, színmű. Tanay Frigyes felléptével. A) bérlet.

Csütörtök: Gyurkovics leányok, vígjáték. Tanay Frigyes felléptével. B) bérlet.

Péntek: Vájlunk el, vígjáték. Tanay Frigyes felléptével. C) bérlet.

Szombat: Pillangó kisaszony, opera. Új betanulással. A) bérlet.

Vasárnap délután: Tatárjárás, operett. Méréskelte helyárrakkal.

Vasárnap este: Nemzetes asszony, vígjáték. Ujdonosság. Kis bérlet.

Hétfő: Nemzetes asszony, vígjáték. B) bérlet.

Tanay Frigyes vendégjátéka. A Vigszínház kiváló művésze, a népszerű Tanay Frigyes ma este lép fel először mint vendég a Heidelbergi diákéletben. Egyik legparádásabb szerepét játssza el a kiváló művész. A mai előadás iránt nagy az érdeklődés. A helyárrakat az igazgatóság 25 százalékkal emelte, de a bérleket az áremelés nem érinti.

Vájlunk el, Holnap Tanay Frigyes második vendégjátékával a Vájlunk el kerül színpadra. A szellemes vígjáték régen nem volt műsoron, most teljesen új betanulással kerül színpadra.

Nemzetes asszony. Vasárnap érdekes premier előadása lesz a debreczeni színháznak. Eredeti bemutatóra kerül Ghéczy István pályadíj nyertes falusi vígjátéka, a Nemzetes asszony. A Nemzetes asszony tudvalevőleg a Csokonai-kör Teleny-téle pályázatán 100 aranyat nyert s a pályázat szabályok szerint a pályanyertes műnek először Debreczenben kell színpadra kerülnie. — Ghéczy István e legújabb művének nagy színpadi sikert jósolunk, mert gyönyörűen megkonstruált hatásos jelenetével megragadja a közönség érdeklődését s azt az egész előadás alatt lekötve tartja. A Gyimesi vadvirág szerzője ezen legújabb színpadi termékeinek bemutatóján jelen lesz.

Debrecen legutolsóbb hivatalos forrása a

„Verseny” kész férfi-, nő-, és gyermekruha árúház DEBRECEN, Piac-utca 61. sz. (Szent-Anna-utcával szemben.)

Eddig ne létezett versenyárban kaphatók:

Férfi öltönyök divat színekben már 18 K-tól	Fü felöltők 14 K-tól	"Diadal" két munkás öltönyök és nyomdász köpeny valódi rózsaszínű vászonból R 5-90
Divat felöltők 19 "	Fü angol raglánok 16 "	
Angol raglánok 20 "	Fü nadrágok 4 "	Debrecen, Piac-u. 51. sz.
Divat nadrágok 7 "	Gyermek öltönyök 4 K-tól	
Strapa nadrágok 5 "	Gyermek felöltők 10 "	
Fü öltönyök 12 "	Gyermek térdnadrág 3 "	

Az elsülyedt hajó.

Ki volt az oka a szerencsétlenségnek?

Lumpoltak a Titanic-on.

A vizsgálat, amely a szerencsétlenségnek a nyomában jár, egyre szörnyűbb részleteket derít ki a katasztrófáról. A személyzetből elég sokan menekültek meg ahhoz, hogy pontos adatokat lehessen kideríteni a szerencsétlenség körülményeiről s ezek az adatok kétségbevonhatatlannul bizonyítják, hogy a szerencsétlenségnek tisztán a vezetőség, a kapitány könnyelműsége volt az oka. A figyelő matrózok idején észrevették a jéghegyet, de figyelmeztetésük kárba veszett, semmisen történt arra nézve, hogy a hajó irányt változtasson, vagy a szükséges óvintézkedéseket megtegyék. A katasztrófa akadályozta meg azt, hogy a hiteles hírek köztudomásra jussanak, mert biztosítani akarta magának azt a jutalmat, amely az első hírt ki volt tüze.

A vizsgáló-bizottság mártól fogva Washingtonban tartja üléseit. A bizottság újra megidézte Ismayt és a Titanicnak életben maradt tisztjeit és matrózait. Ismay panaszkodott szigorú kihallgatása miatt.

A Kárpátia táviróosztja a szenátusi vizsgáló-bizottság előtt azt vallotta, hogy az első híreket, melyek szerint a Titanic utasait megmentették és maga a Titanic is közeledik a parthoz, nem ő küldte. Bride, a Titanic második táviróosztja az vallja, hogy vasárnap déluán fölfogta a Kárpátianak egyik táviratát, amely a Baltic hajóhoz volt címezve és arról szólt, hogy a Kárpátia közelében három nagy jéghegy van. Ezt a jelentést személyesen adta át a kapitánynak, a szenátusi bizottság Washingtonban folytatja a vizsgálatot.

A Titanic számos utasát meghívta a szenátusi bizottsága tanuként leendő kihallgatásra. A legelső megmenekült matrózainak előadása szerint a hajó szénraktárában tűz támadt. A szén erre más helyiségbe szállították át. A hajó két másikat kapott, a gépészek a szivattyúkhoz siettek és ott maradtak akkor is, amikor már a hajó súlydűben volt. A fűtők ellenben a tengerbe ugrottak és fölkapaszkodtak egy tutajra. Valahányszor evőzőiket a vízbe merítették, uszó holttestekbe ütötték azokat.

Egy Whitely nevű pincér, akinek mind a két lába megfagyott és aki most kórházban fekszik, elmondta, hogy egy hajókötel lesodorta a redélzetről és hogy uszva ért el egy mentőcsónakot. A csónakban hallotta két matróznak beszélgetését, az egyik azt mondta, hogy huszonöt percet a katasztrófa előtt az árbócosárból jelentette, hogy jéghegy van előttük, de senki sem figyelt rá. A matróz háromszor ismételte a figyelmeztetést, de hasztalanul. Nem csoda, mondja, hogy a kapitány és több tiszt agyonlőtte magát.

Bride, a Titanic segédtáviróhivatalnok a szerint Philips kiadóhivatalnok, amikor a «Frankfurt» azt kezdte, mi történt, azt válaszolta a «Frankfurt» távirójánka, hogy bolond és fölszólította, hogy ne zavarja, bár a világos hullálmokerejéből láthatta volna, hogy a «Frankfurt» közelebb van, mint a «Kárpátia».

A «Kárpátia» hallgatását megmagyarázzák a következő Marconi-táviratok. Az első távirat így szólt: Fogjátok be a szájatokat, tartsátok vissza a jelentéseket; sok pénz vár rátok.

A második távirat ez volt: Tartsátok vissza a táviratokat, a Marconi-társaság gondoskodni fog rólatok.

A harmadik távirat szövege így szólt: Ne féljétek, négy oszlopu számban kaptok díjazást; Marconi hozzájárul.

Az utolsó táviratot a Marconi-társaság főnőmőke írta alá, aki elismeri ennek a táviratnak elküldését és azt mondja, azért küldte el, hogy a Marconi-társaságnak az első hírt kiütözött díjat biztostsa.

A himlős Titanic.

Newyorkból táviratozzák, hogy J. J. Astor özvegye valamennyire összeszedte magát a katasztrófa borzalmai után és a parlamenti vizsgáló-bizottság már kihallgatta. Astorné elbeszélte Eucsuját férjétől. Ahban a hibben váltak el, hogy hamarosan találkozni fognak a leggyorsabban megérkező hajó fedélzetén. Férje megnyugtatta őt, hogy nincs veszedelem, s jut mindenki szá-

mára helyre mentőcsónakokban, ő tehát csak menjen az asszonyokkal előre. Mikor a Carpathia fedélzetére jutott, még nem is sejtette férjének tragédiáját s később is azt hitte, mert így mondta a Carpathian hogy a többi menekültet a Virginian vette fel. Csak Newyorkba tudta meg, hogy férje a tengerbe lult.

Elmondta Astorné, hogy a mentőcsónakokban a matrózok kényszerítették az asszonyokat, őt és Widenert is, hogy evezzenek. A Titanic elsülyedésekor nagy hullám csapott be a mentőcsónakba és a víz a menekülteknek térdükig ért. Majd megdermedt a jeges víztől, de teljes erejével evezett. A mint így haladtak, a férfiak vízfeloldó matrózt emeltek a csónakba. Valamennyien tökrészek voltak, s egytől-egyig ott a csónakban haltak meg, mire holttesteiket a férfiak visszadobták a tengerbe.

Szerencsésen eljutottak a Carpathia fedélzetére, amelynek hölgy utasai szíves készséggel adták a menekült asszonyoknak ruhát és fehérneműt, mert a testükön levő csuromvíz volt. Boldogok voltak, hisz azt mondták nekik, hogy övéik más hajókon menekültek meg.

Ohióból a parlamenti vizsgáló-bizottság maga elé rendelte Klein osztrák származású matrózt, aki szintén a Titanicról menekült meg. Vergan clevelandi osztrák-magyar konzul jelentette ugyan is, hogy ez a matróz rendkívül terhelően vallott előtte a Titanic tisztjei és legénysége ellen. Klein elmondta, hogy a tragikus éjszakán nagy lakoma volt a hajón és utána bál. Patakokban folyt a pezsgő. Majdnem teli üvegek kerültek ki az asztalról és a stewardok jól tartották a matrózokat. Mialatt a lakománál a tisztiek dőzsöltek, odakünn a matrózok is felöntöttek a garatra. — Be is rugott majdnem mindenki, pedig szolgálatban volt. Azt állítja Klein, hogy Smith kapitány is a dorbézolók közt volt s az őrhelyeken álló matrózok leitták magukat. Ő a fedélzeten teljesített szolgálatot. Nem igaz, hogy a figyelő kosárból egy matróz vette észre és jelentette először a veszedelmet, mert egy utas volt az, aki hozzáróhant a hajó orráról és rémülten mondta, hogy valami fekete nagy tömeg közeledik a Titanic felé. Ez volt a jéghegy Klein — így beszéli ő maga — a figyelő állomáshoz hirt, hogy az őrt értesítse, de az illető matróz mélyen aludt.

Igy teltek el a nehéz percek s mire a lakmározó kapitányt a tisztekkel figyelmeztették, már késő volt.

A Titanic katasztrófája óvatossá tette a White Star Line-t. Ma hivatalosan közli a társaság, hogy az Olympic, amely visszafelé indul Liverpoolból, ötven mentőcsónakot visz.

Az amerikai gyűjtés majdnem egy millió dollárt eredményezett eddig és a kormány törvényjavaslatot fog benyújtani a kongresszus elé, hogy szavazzon meg tíz millió dollárt a katasztrófa következtében özvegyen maradt asszonyoknak és az árváknak.

Nyiregyházán

a főtéren (piacz) 25 év óta fenálló biztosvevőkörrrel bíró jó forgalmu fűszer- és vegyes-üzlet azonnal átadó.

Czím a kiadóhivatalba megtudható.

A fekete rém.

Hólyagos himlő Aradon.

Országos járvány fenyeget.

A tavasz már esztendő óta, mindenféle járványokkal fenyegeti Magyarországot. Öt-hat esztendő előtt a tifusz és himlő fenyegette Magyarországot, tavaly és tavaly előtt a kolera. Az idén újra járvány fenyeget, ezúttal a fekete himlőnek legsúlyosabb alakja, a hólyagos himlő, — amikor is a himlős kiütések helyén vérhólyagok támaannak, amelyek megfeketednek.

A hólyagos himlő fészke Stájerlak—Anina, a krassószörénymegyei hatalmas bányatelep. Ott ütött ki most a hólyagos himlő veszedelme. még pedig olya arányban, hogy eddig már három-ezer embert voltak kénytelenek kényszer utján kilakoltatni.

A járvány már Aradon is fellépett, igen veszedelmes mértékben, ma már körülbelül husz himlőbeteg van a kórnázban, ahová egyenesen behurcolták a járványt. Csak most, amikor a veszedelem teljesen kifejlődött, léptek fel komolyan a járvány ellen.

A járványt egy török ember vitte Aninára. A török ember, aki ezt a nagy veszedelmet rázúdította a vidékre, nem magában a városban lakott, hanem a szénmunkások között, az úgynevezett fekete kolóniában. A boldogtalan török munkáson pár hete jelentkezett ez a förtelmes betegség, amely hála Istennek, néhány év óta már-már ösmertelen volt Magyarországon. A szemény török munkás nagy betegségét eleinte talán nem ösmerték föl vagy nem tudták azt kezelni. Mert ha fölismerték, ha a dolgokat rendszeren intézték volna, ha tudatára ébrednek a nagy veszedelemnek, akkor nem következik be az, ami így bekövetkezett. Nem következik be az, ami — sajnos — bekövetkezett, az tudniillik, hogy egy viszonylag kicsiny, mert hiszen csak egy tízenhatezer lelket számláló községben egyetlen ember himlős megbetegedése következtében igen rövid idő alatt nem kevesebb, mint harminc ember kapta meg ezt a nyavalyát. Mert harmincan kapták meg azóta, ami ugy-e rendes közizgatás és rendes közállapotok mellett ugyszólván teljesen ki van zárva. Most külön járvány-barakkot emeltek és abban már harminc szerencsétlen himlő-beteget kellett elhelyezni, — akinek egy része el is pusztult, meg is halt.

Tegnap délután az Orczy-utca 10. számú házban különös körülmények között betegedett meg Hangyán Jánosné koldusasszony. A kihívott dr. Kabdebo János rendőrorvos az első percben fekete himlőt állapított meg, mire az orvos intézkedésére a járványkórházba vitték az asszonyt az Orczy-utca 10. számú ház összes lakóit pedig beoltották és a környéket fertőtlenítették. — Ezután kiment a járványkórházba dr. Tisch városi főorvos több orvos kíséretében és újból alaposan megvizsgálták Hangyán Jánosnét, akin ez alkalommal hólyagos himlőt állapítottak meg. Ma reggelre Aradon megszaporodott a himlő-betegek száma, amennyiben a vármegye tulajdonában levő közokórházban ma délig tíz hólyagos himlő-betegét állapítottak meg. Ezek közül 7 felnőt, 3 pedig gyermek. Az állami gyermekrenhelyen ma déiben egy hólyagos-himlőt, ma este pedig a megyei közokórházban újból 3 hólyagos-himlő beteget konstatáltak. Dr. Zimmermann kórházi igazgató-főorvos táviratilag közölte a helygymintiszterrel a járvány keletkezését. Sürgős vizsgálatot indítottak a járvány behurcolását illetőleg és megállapították, hogy az első beteg Máthé János aradi muzeumi őr felesége volt, aki még szombaton bement a megyei közokórházba, ahol azonban az első percben tifusznak nézték a betegséget és csak később, mikor tíz társán is kitört a betegség, konstatálták a himlőt. Ma délután öt órakor a közegészségügyi bizottság Varjassy polgármester elnöklésével ülést tartott és járványbizottsággá alakult át. Ez a bizottság elrendelte egy a közokórháznak, mint az állami gyermekrenhelynek a bezárását, oly módon, hogy oda csakis hatóságai engedélyvel lehet belépni. Elrendelte továbbá, hogy nyilvános oltó állomást rendezzenek be, a Waltzer János-utcai polgári fiúiskolában, hol naponta hat órán keresztül teljesítik az oltási munkálatokat.

Allig
dokat, allig
hány tavas
majd le a
megsútni a
sincs kedv
jét tegye
lami bluzz
szinü lesz

Eppen
ahhoz, ho
ruhát szer
hoz, hogy
Különösen
Könnyű é
nagyon p
zájuk, a r
sást és tis
ilyen ruhá
kerülnek.

Két i
Az egyik
ra való,
nek, a m
lette két
hölgyek h
toiletten m
talos vagy
toilette ne
ra, amint
ben is arr
az öltözeti

A to
azonban
könnyebb
félrecsuszá
a tolette,
ban egész
széles, a c
az átituniki
szét egy
var belesz
guból kés
A derekón
cipkéből
készül, ak
vő betét
nyebb hó
ékn, a h
önösen e
kalmas. E
szegélyez
ezzel a h
új bő és
mális bőse

A ma
mondottu
biederme
mindegy
amely ig
a legkülö
voileból
vitt bord
séget a h
arágítják
toilette f
völt szeg
dor vesz
szegély.
ahol félh
zárja be
ki. A der
alaku a n
nya szab
nylia, mi
aj simán
disziti eg
himzés d
szitódik a

Ez a
veltségnek
egészen t
csak szép

Divat-levél.

Nyári levél.

Alig rázták le a hölgyek a husvétii gondokat, alig készült el a tavaszi kosztüm és néhány tavaszi blúz, már is olyan nyári hévvel tűz majd le a nap az égről, mintha élve akarna megsütni az embereket. Ilyenkor persze senkinek sincs kedve ahhoz, hogy a gyönyörű kosztüm-jét tegye tönkre azzal, hogy külön hordja valami blúzzal az alját, amely így hamarosan más színű lesz, mint a derék.

Eppen ezért tehát idejében hozzá kell fogni ahhoz, hogy egy olyan praktikus mindennapi ruhát szerezzünk be, amely mégis elég szép ahhoz, hogy kabát nélkül is hordható legyen. — Különösen ajánlatosak erre a célra a voileruhák. Könnyű és kedves viselet az ilyen ruha, valami nagyon praktikus színű kelme választható hozzájuk, a mi szükségteknél teszi a gyakori mosást és tisztítást. Azonkívül nagyon tartósak az ilyen ruhák és nagyon megérik azt a pénzt, amibe kerülnek.

Két ilyen fajta ruhát beszélünk meg ma itt. Az egyik az anya, a másik a leánya számára való, vagyis az egyik középkorú hölgyeknek, a másik fiatal leányoknak. Az első toillette két alapszínben van tartva s 30—50 éves hölgyek hordhatják. A fontos az, hogy ezen a toilletten melóztessék minden ami tulságosan fiatalos vagy tulságosan öreges. Eppen ezért az a toillette nem korlátozózik egy meghatározott korban, amint hogy a legújabb divat toilletteljéi különben is arra törekednek, hogy a korkülönbségeket az öltözetben áthidalják.

A toillette aljból és derékből áll. A kettő azonban egybe is lehet varrva, amivel aztán könnyebb a ruha felevése és levetése és az alj félrecsuszása sem zavarja a viselőjét. Olyan ez a toillette, mintha tunikaszerű volna, az alj azonban egész egyszerű és az alsó szegélynél sima széles, a csipők felé keskenyedő volánt van, mely az átlunika alól kilátszik. A toillette egyetlen díszét egy bordüre képezi, mely a szövet szélébe van beleszőve. Csipőben sötétkék selyemből, pongyból készült, a lehetőleg sima fekvésű öv van. A derékon, a nyaknál szivatalu betét van, amely cipkéből vagy tüllből készül. Ha a betét tüllből készül, akkor alája egy másik, erősebb tüllből való betét kerül, vagy pedig idősebb és érzékenyebb hölgyeknél selyemmel bélelik be. A derékon, a mell fölött két szárny van, amely különösen erősebb s hölgyek részére nagyon alkalmas. Ezeket a szárnyakat a szövet bordüreje szegélyezi. Az ujjak vagy félhosszúak ugyanazzal a bordüre kézzel, vagy pedig a felső ujj bő és az alsó ez alól nyulik ki. Az alj normális bőségű.

A másik típusa az ilyen ruhának, mely mint mondtunk, fiatal leányok számára való, a régi biedermeier forma finom átstilizálása, — amelyet mindig újra, meg újra megkedvelnek a hölgyek amely igazán csinos és előkelő. Ez a toillette a legkülönfélébb variációkban készülhet: lehet voileből himzéssel és selyembiaikkal, lehet szövött bordürű voileből. Arban sem tesz különbséget a voile és a marquissete, csak a himzések arányítják meg a toilletteet. A derékon Mária Antoinette fichu van, melyet vagy a kelme szövött szegélye, vagy himzés díszít és ráncolt fodor vesz körül. Még szebb ennél a kettős rüssszegély. A fichu egészen a derék végéig ér, ahol félhosszúak, az alapkelméből készült kézelő zárja be őket, ez alól pedig kettős rüss bukkan ki. A derék szabadon hagyja a nyakat és szivatalu a nyaknál, kerek plasztikonja van. A szoknya szabadon hagyja a lábát, ha nem is annyira, mint a múlt esztendőben divat volt. Az alj simán ráfekszik a cipőre, csak a szegélyén díszíti egy selyembiais. E fölött bordüre vagy himzés díszíti a szoknyát, mely ugyanezzel díszítődik a térd alatt is.

Ez a két toillette azt hisszük, általános kedveltségnek örvend majd az ideai nyáron s ez egészen természetes is, mert ezek a toillettek nem csak szépek, de nagyon praktikusak is.

N A P I H I R E K

TITANIC.

A «Titanic» borzalmas katasztrófájának látása alatt áll még az egész világ. Aki még nem látott nagy tengerihajót, az el sem tudja képzelni azt a megrendítő szerencsétlenséget. Aki azonban már végigsétált a Cunard-társaság — «Caronia» és «Carmania» hajóin, — amelyek fele olyan nagyok, mint a «Titanic» — annak körülbelül sejtelve lehet a katasztrófa nagyságáról.

A «Titanic», az «Olimpic» nevű testvérhajójával együtt a világ jelenleg legnagyobb hajója. Míg a «Mauretania» és «Lusitania» — tehát szintén két hajóóriás — tonnatartalma 32 ezer tonna, szélessége 88 láb (26.8 m.) és hossza 790 láb (240 m.) addig a «Titanic» deplacementja 45,000 tonna tartalmu, hossza 268 méter és szélessége 28 m. 20 cm. A hajó oldalmagassága pedig 18 m. 20 cm.

Ezek a rideg számok, amelyek szükségese, hogy képet alkothassunk magunknak a hajó nagyságáról.

Magá a hajó egy fényesen, páratlan pazarsággal berendezett uszó-palota, melyen az utas minden kényelmet talál. Kezdjük az első osztályon. Maguk a hálófülkék berendezése vetekedhetik akármelyik palota szalonjának a berendezésével. Az utasok rendelkezésére áll gyönyörű fürdő, továbbá elektromos fürdő is. A test edzésére szolgál még minden felszereléssel ellátott tornaterem: villamos lóval, csónakkal, kérekpárral, footballal és füleslabdával. Külön tenisz-terem is van a hajón, továbbá egy török dchányzó szalon, remek török díszítéssel. Az étterem pazar berendezése csak fokozza a hajó fényét és pompáját. A II-ik osztály berendezése sem áll alább az I. osztálynak, az utasnak itt is rendelkezésére áll minden, amit szeme-szája megkíván. Olvasó- és könyvtártermekkel, fürdővel stb. A harmadik osztályban az egyes fülkék szintén modern berendezésűek és csupán dohányzóterem áll külön az utasok rendelkezésére.

Az osztályok berendezéséről lévén szó, föl kell még említenünk, hogy az első osztályban 735 utas fér el 333 fülkében. A második osztály 207 fülkéjében 674 ember kap helyet. A harmadik osztályban van 222 füleke 862 utas részére. Azonkívül 164 utas kap helyet a fedélzeten.

Az első osztály fedélzeten van még remek szépségű téli kert, kávéházzal, terasszal. (Ilyen van a Cunard «Franconia» hajóján is). A gépház leírásához alapos technikai ismerettség szükséges. A hatalmas hajót három propeller hajtja. (A legtöbb hajónak csak egy propellerje van: hátul.) Ennek van hátul és oldal egy-egy. A propellert négy hatalmas gép hajtja, melyek 46,000 HP-t fejtenek ki. Elképzelhető, micsoda gépház lehet az, ahol ily négy gépszörnyeteg foglal helyet.

És egy ilyen csodálatos emberi produktum lett néhány óra alatt a hullámok martaléka...

— **Vizsgálat.** A debreczeni anyakönyvi hivatal megvizsgálta ma délelőtt Kovács József polgármester, aki úgy az ügykezelés, mint más tekintetben a legpéldásabb rendet találta.

— **A selyemtenyészés érdekében** érkezett ma leirat Debreczenhez Bezerédy államtitkártól. Kéri a hatóságot a selyemtenyészési főfelügyelő, hogy a debreczeni selyemtenyészőknek legyen segítségükre, ha a hernyók táplálása nehézségekbe ütköznék.

— **Lezuhant a szekérről.** Ma délelőtt a Csanak-féle Piac-utcai ház udvarán szerencsétlenség történt. A jól megrakott szénás szekér tetejéről lezuhant Csarnai Bertaln hosszupályai gazda, a szerér tulajdonosa. Csarnai oly súlyos sérüléseket szenvedett, hogy a mentők eszméletlenül vitték a kórházba.

— **Rendőri hírek.** A rendőrségen panaszt tett ma Kovács József, hogy N. M.-né és leánya súlyosan megsértették a becsületét. — Rosinger Ignác nagykállói lakostól a bőrvásáron két darab értékes tehénbőrt loptak el. — Takács Ferenc Borz-utcai lakosnak pedig a baromfi-készletét dézsmálta meg ismeretlen tettes.

— **Milyen idő várható?** Lényegtelen hőválózás és elvétel csapadék várható. Sürgönyprognózis: Hűvös, elvétel csapadék. Déli hőmérséklet: 14.7 C.

— **Károly a padlásán.** Ugyancsak megjárta a népokban Kiss Gy. Imre bősörményi lakos. A gazda a pénzt, nehogy ellopja valaki, a háza padlásán tartotta a vályogok között. Ezt valahogy meglátta Vidvinovics Károly nevű 12 éves fiu, aki lelelc létére, Kissnél volt nevelésre bocsátva. A ravasz tacsó a Kiss Gy. Imre pénzből 40 koronát lopott el a padlásról s azt Nagy Zsigmond nevű cigányfiúnak adta. Vidvinovics Károly a libákat őrizte Nagy Zsigával és sokszor segített neki az őrzésben. Ezt akarta a kis Károly meghálálni a cigányfiúnak, aki egyébként tagadja, hogy a pénzt megkapta volna.

— **A gyilkos próbacsendőr.** A múlt szombaton avasuti állomáson Bodnár József, próbacsendőr gyilkosságot követett el. Bodnár kilenc kesszurással megölte Sándor Boriskát, egy halápi földesgazda leányát. A gyilkos csendőrt nyomban letartóztatták. A megindított vizsgálat szenzációs eredménnyel járt, mert kiderült, hogy Bodnár a csendőrséget is megtevesztette. A Bodnár név ál-neve, mert őt tulajdonképpen Takács Józsefnek hívják és Vámospercsre való. — Takács—Bodnár Józsefnek alapos oka volt a néven a csendőrség oltalma alá menekülni, mert a ravasz ember a múlt év április havában Vámospercsen véresre verte Tibor Gábor és Bereczki Sándor nevű társait. Takács József akkor megszökött Vámospercsről, mert félt, hogy bajba keveredik. Azóta se tudták, hogy hol van. Ekor vette fel a Bodnár-nevet és beállott csendőrnek. A verekedés ügyét a debreczeni törvényszék nem tudta letárgyalni, mert Takács József nem volt sehol. Minthogy most kiderült a ravaszág. Takács—Bodnár Józsefet a bíróság elé állítják s a törvényszék a jövő hónapban fogja az ügyet tárgyalni. A hadbírósg ettől függetlenül folytatja ellene gyilkosság miatt az eljárást. A vizsgálat már csaknem be van fejezve, mert a tanuk nagy számát kihallgatták s csak pár ember van még hátra.

— **Méregkeverő asszonyok.** Lippéről táviratozzák: A lippai csendőrség román parast-asszonyokból álló, valóságos méregkeverő szervezetet leplezett le. A társaság feje Kapruczán Györgyné, akinek immár ötödik férje az egyik lippai vendéglős. Az asszony beismerte, hogy előbbi négy férjét méreggel ölte meg. — Terhelő avilomása alapján kivüle letartóztatott még a csendőrség öt más lippai asszonyt, akik szintén beismerték, hogy egy-két férjüket már el-tették láb alól. A mérget Kapruczánné szállította. A bűnügy számai elnyulnak Pécskára is, ahol Kapruczánné unokatestvérét, Gligor Vazul ölte meg a saját felesége a Kapruczánné által küldött méreggel. Gligort a múlt héten exhumáltak és arzénikum-mérgezést konstataáltak. — A bűnügyben a csendőrség tovább nyomoz.

— **Családi dráma.** Bécsből jelentü tudósítónk: Ma délelőtt a Práterben két öngyilkosn akadtak a járó-kelők s azt hitték, hogy már mind a kettő meghalt, pedig még éltek. A sietve értesített mentők beszállították mindketőjüket a Rudolf-kórházba, ahol a férfi delután meghalt, az asszony magához tért és kitünt, hogy sebé nem komoly. A golyó ugyszólván csak surolta s inkább az izgalmaktól vesztette el eszméletét. A rendőrség kihallgatta az asszonyt s egy alapították meg az öngyilkos pár szemelytanoságát. A férfi dr Munk Hugó reichenbergi orvos, az asszony dr Katz reichenbergi gyakorló-orvos felesége. Szerelmesek voltak egymásba, de az asszony férje hallani sem akart a válásról, ezért keresték a halált. Szombaton jöttek, Reichenbergből Bécsbe s ma kimentek a Freudenauba azzal az elhatározással, hogy öngyilkosok lesznek. A férfi azt hitte, hogy az első golyó halálosan találta az asszonyt s aztán fölbölte magát.

— **Dal az orgonavirágról.** Rohanvást közel a nyár. A tavasz bódító illata mintha kipótolni sietne azt a mulasztást, melyet az idén a késő tél kellemetlenkedéseivel elmulasztott. — Maholnap virágerdő borul a tájra. Megjelenik a nyár előhírnöke, az orgona, hogy gyönyörködtesen és ellefedtesse velünk a hosszú, lenyűgöző tél zordonságát. Már megjelent az idén az első dal az orgonáról. Gyönyörű, poétikus, költői mű. A Hajnal-Mulatóban estenként énekl Baskai Bella, az országosan ismert, kitűnő népdalénekesnő. Csupa meleg hangulat, szín, poézis árad a nézőtérre Baskai Bella gyönyörű dalai után. Virágos erdőben képzeljük magunkat és egy percre elfeledjük, hogy mily rideg az élet.

Jövő héten nyílik meg
GRAND HOTEL SAN-REMO
NAGY SZÁLLODA

Budapest, Dohány-utca 40. Nyár-u. sarok
Minden pályaudvarról villamos megálló
a Rákóczi-ut és Nyár-utca sarkán.
100 teljes komforttal és kényelemmel be-
rendezett szoba. Lift. Légfűtés. Minde-
szobában villanyos ébredő óra. Pürdó.

Szuterén éttermek Putzer György veze-
tése alatt ismert, ouvert-rendszer szerint
Ebéd 6 fogás K 2.50. Vacsora 5 fogás K 2.50

Szolíd családi
szálloda A vidékiek talál-
kozó helye.
Sárkány József Récsey Gusztáv
igazgató. tulajdonos.

Lapkihordó asszonyok

lapunk kiadóhivatalában

felvétetnek.

Főranu kölyök leghedvencsebb s építőszere
a FÖLDES-féle

MARGIT-CRÉME

Ezen kiváló arckenőcsőt az egész világon sok
millió úrhölgy használja, mert a legújabb tu-
dományos buvárlatok alapján készült arc-
crème és mert hírneves vegyészek állítása
szerint ez a legjobb és teljesen ártalmatlan
arc-szépítő és finomító. A Margit-crémet a
bőr azonnal felveszi, miért is rögtön beáll
a hatás mely valóban meglepő, gyors és
biztos. A bőr teljesen átalakul tőle és az
üde, telt, bársonysima s rózsásfehér lesz.
Nár nap alatt eltűnnek ráncok, redők, szep-
lők, májfoltok és mindennemű kiütések. A
Földes-féle Margit-crème nemcsak szépíti az
arcot, hanem ápolja és megóvjaa az időjárás,
a nap és szél minden befolyása ellen. Után-
zatoktól és hamisítványoktól óvakodjunk!
Lapható az egész világon. Tégelye 1 és 2 kor
Margit-szappan 70 fil Margit-puder 1 K. 20 f.
Készíti és postán küldi:

FÖLDES KELEMEN gyógyszerész, ARAD
LAPHATÓ: Debreczenben Balázs Ödön, Grósz Nagy
Ferenc, Jóna és Jóna drög., Mihalovics Jenő, Mauthner
Alfréd, Muraközy László, Tóth Béla H-Szoboszlán
Baróc Zsigmond H.-Bészörményben Récsey Gábor
gyógytárakban.

MONA LISA

A VILÁG LEGJOBB ÖVSZERE
LAPHATÓ MINDENHÖTT
1 TUCAT ÁRA 2 TUCAT RENDE-
5 KOR. LÉSHÉLFRANCO
FŐRANUSITÓK: GÁSPÁR TESTVÉREK
BUDAPESTI ÉRDEKTÁRSULAT
TÖRV. VÉDVE.

Ludesper János

Megnyílt női, pipere csipke Megnyílt!
és rövidáru üzlete (Városház épület)

alag, csipke, keztyű, ritikül, arcfátyol
harisnya és
városi ujdonságokban

Neubauer János

sodronyműgyáros
a Stenczinger-ház lebontása miatt
irodahelyiségét és raktárát
a gyártelepre helyezte át.
Debreczen, Rétmalom-utca 4. sz.

3761/1912. sz.
Hirdetmény.

Debreczen sz. kir. város Tanácsa
a város tulajdonát képező Piac-utca
26-28. sz. telkeken épülő bérházbeli
üzlethelyiségek és lakások bérletét hat
évre zárajánlati verseny árgyalás útján
kivánja biztosítani. Miért is felhívja
mindazokat, akik ezen épületben üzlet-
helyiséget, vagy lakást kívánnak bé-
rlni, hogy ajánlataikat a polgármesteri
hivataiban folyó 1912. évi május
hó 4. napjának délelőtt 10 órá-
jáig nyújtandók be.

1. Az ajánlat zártborítékban s a
borítékon következő jelzéssel „Bérleti
ajánlat a Piac-utca 26-28. sorszámú
bérház bent megjelölt helyiségére“ nyuj-
tandó be, amennyiben azt ajánlattevő
n m sajátkezüleg írta, aláírást két tanu
előttemezésével tartozik hitelesíttetni.

2. Ajánlattevő ajánlatában tartozik
kijelenteni, liogy a bérleti feltételeket
ismeri s azokat magára nézve kötele-
zőnek elfogadja.

3. Tartozik az ajánlattevő az aján-
lati összeg 10. %-ának megfelelő kész-
pénzt, vagy óvadékképes értékpapirt
bánatpénz gyanánt a város házi pénz-
táránál előzetesen letétbe helyezni s a
házipénztárnak erről szóló letéti elős-
mervényét ajánlatához mellékelni.

4. Ha az, a kinek ajánlata elfo-
gadtatott, a Tanács által kitűzött időben
a szerződést alá nem írta s a biztosít-
ékot le nem tenné, bánatpénzét elve-
szíti s kárára és veszélyére az a lakás
vagy üzlethelyiség, amelyre ajánlata
vonatkozott a Tanács által akár szabad
kézből is másnak adatik bérbé. Az
esetleges bérkülönbözötet az egész
bérlet időről egy összegben anélkül,
hogy abba a bánatpénz beszámíttatnék,
a városnak megfizetni tartozik.

5. Ugy a helyiségek fekvését te-
rületét feltűntető vázlatrajzok, mint a
bérleti feltételek a hivatalos órák alatt
Dr. Vargha Elemér városi tanácsnok-
nál megtekinthető.

6. Az ajánlatok 1912. évi május
hó 4-én d. e. fél 11 órakor a város-
házának nagytanácstermében bontat-
nak fel.

7. A városi Tanács fentartja ma-
gának a jogot, hogy a beérkezett
ajánlatok közül szabadon választhasson.

Kelt Debreczen, sz. kir. város
Tanácsának 1912. évi április hó 13-án
tartott üléséből.

A városi Tanács.

Miért
Ne fogadjunk el
Má-à-ást!!!

csak Óriás
FEDÁK

Cipőcrém-et?

Mert
szép fényt ad

Mert Elegnás tőle a lábbeli

Mert

puhán
tartja

Mert Nem rongálja

Mert Vizhatlanná teszi

a bőrt

Mert a legkényesebb izlést
kielégíti és

Mert egy

Óriás Fedák

cipőcrém, mely 4-szer annyit tartalmaz,
mint egy más doboz 30 fillér-ért

ebben a drága vi-
lágban az egyedüli olcsóság

Legmegbízhatóbb HRABÉCZY Elő Debreczeni Gőzmosó, Vegytisztító és Ruhafestő Gyár r.-t.

Gyár és központi iroda: Széchenyi-utca 42. szám. Telefon: 223. szám
 Filók: Csapó-u. 30. Telefon 668. Hatvan-u. 11. Telefon 578. Felvételi telep: Fűző-u. 22. (Gleick férfidivat üzlet.)

Apró hirdetések.

Tíz szög 50 fill., mindegy további szó 5 fill.
 Apróhirdetések előre fizetendők.

Bakorokai, konyhaberendezéseket raktáron tart
 Bajt József asztalos (Csapó) Berek-utca 8

MAJDMEGYEI CIMENTÁR kiadási joga 600 koronáért átruházták. Tulajdonos: Pollák János Varga-u. 20. sz.

SZEMMIAJÁRÓK FIGYELMÉBE! Calzadoszárba való erős papíros jutányos árban kapható Darabos-utca 7 sz. alatt.

Jóírásu leány lapunk kiadóhivatalába azonnal felvételik.

Legújabb 3 korona havi előfizetéssel legújabb és legújabb meneműveket kölcsönöz Országos hangjegykölcsönző intézet, Andrássy-utca, Varga-utca 20.

Stern József és Testvére

kefegyár r.-t. városi raktára
 Telefon 250. Piacz-utca 22.

Ajánlja:
 saját gyártmányu legfinomabb kefcárul a legolcsóbb gyári árakon. Nagyválasztékban kaphatók: fésűk, hajtűk, bőrárak, acelárak. Partiumok, szappanok és mindenféle toiletté cikkek

Hirdetmény.

A református egyháznak a Hatvan-utca és Egyháztér szegletén levő telken épülő bérházban a földszinten raktárral és pincéhelyiségekkel ellátandó boltok, továbbá a földszinten, mint az első-, második- és harmadik emeleten fürdőszobával, mellékkel ellátott modern lakosztályok lesznek, melyeknek bérletére a bérház építő bizottság az eddig is megnyilatkozott nagy érdeklődés folytán már most alkalmat érzőlgáltat.

A tervrajzok az egyház hivatalában **Nódy Béla** levéltárnoknál, az építési irodában **Tóth Istvánnál** és **Márton Imre** ügyvédnél vannak letelve. Az érdeklődő közönség a hivatalos órák alatt tájékoztatást nyer a boltok méreteiről és tartozásairól, a lakosztályokról és melléképületekről, továbbá az előirányzott bérösszegekről. Az ajánlatok a bérösszeg 10 százalékának banonpénzzel letételével nevezett urakhoz adhatók be, kik azokat határozás végett a bérház-építő bizottsághoz terjesztik.

A lakosztályok 1912. évi november 1-től adatkak bérbe; a boltok pedig 1912. évi augusztus 1-től, ez utóbbiak úgy, hogyha augusztu 1-ig az állványok elbonthatók nem lennének ezek lebontásáig legkésőbb november 1-ig a bérösszegeből husz százalék engedmény éltik.

A bérház építő bizottság 1912-évi január hó 10-én tartott üléséből.

Bicsófi József
 lelkészelnék.

AKI gyomor-fájós, bélbeteg, étvágytalan, lesoványodáshoz hajlandós, használja a számos év óta jónak bizonyult **gyomorsót, Schaumann** gyógyszeresztől **Stockerauban.**

AKI szabályozni és épségben akarja tartani jó emésztését, használja a **Schaumann-féle gyomorsót,** tapasztalni fogja, hogy más szerek ellenében mily jól érzi magát.

Gyomorsó elvonítja azonnal a fölösleges **gyomorsavat és előmozdítja az emésztést.** Egy doboz ára 1 kor. 50 fillér.

Gyomorsó-pasztyillák kényelmes s kellemes ugyanazon hatást teszik, mint a gyomorsó. — Ára tartsolyonként pholával a 10 gyomorsó-pasztyillával **kor. 1-50.** Postai szétküldés legkevesebb 2 doboz megrendésénél — utánvételt.

Schaumann gyógyszerész
Stockerauban.
 Kapható minden gyógyszerertárban.

Ujdonságok a téglai par terén!

Téglavetőgép, legújabb szabadalom! Helyettesíti a kézi vetést! Nem kell szakmunkás 1 fővel és 2-3 napszámossal napi termelés 3-7000 téglá

Téglaprések, golyós csapágygyal, gyűrűs keréssel. Az összes fogaskerek olajban futnak. Könnyű járás, legcsakélyebb kopás!

Szabadalm. cserépvágo készülék, matricák nélkül. Könnyű kezelés, biztos üzem!

Teljes téglagyári berendezések a legmodernebb kivitelben.

Specialitások: Porcellán, samotte és agyagáru gyárak teljes berendezése.

Drezdai Mótorgyár Részv.-Társ.
IAKOBIWERK OSZTÁLYA.

Vezérképviselőt:

Gellért Ignác és Társa

Budapest, V., Kohary utca 4. szám.

A NÉMET CSÁSZÁR kadineni téglagyárának teljes berendezését gyárunk szállította.

Gyors szállítás! Messzemenő jótállás!

SALVATOR

GUMMI SARKAK
VILÁG CZIKK
UTÓLÉRHETETLEN
TARTÓSSÁGU!



MTN KA

Valódi brünni szövetek

az 1912. évi tavaszi és nyári időnyre.

Egy szövény	1 szövény 7 kor.
3.70 m. hosszú	1 szövény 10 kor.
teljes fűrészhálához	1 szövény 15 kor.
(szél, szél és hóvédő)	1 szövény 17 kor.
elégendő, csak	1 szövény 20 kor.

Egy szövény teljes szalagmunkára 20.- Két szövény fűrészhálához, borsóhálához, szalagmunkára 30.- Gyári fűrészhálát szalagmunkára és szélvédő szalagmunkára is, teljesen kész árban.

Siegel-Imhof Brünn.

Műhelyük legyen az éremtervezés.

Az előzők, a melyeket a magyarországi érem, az éremtervezés, a melyeket Siegel-Imhof cég, a gyári pirosz rúdell meg, meg jeltelmezték. Széles, legolcsóbb árak. Gyári vállalkozás. Munkák, Képesen készíthető, még a legnehezebb művészi is, teljesen kész árban.

Nagyszálloda

GRAND HOTEL BERLIN
 BUDAPEST, VI., Révay-utca 10. szám Andrassy-ut mellett.
 TELEFON 137-90. Szobák 2 K 60 fillértől feljebb.
 140 minden modern kényelemmel berendezett szoba. Központi fűtés, Lift, Vacuumlaener

Ha „FORHIN“-nal permetez,



I-SZOT kevesebb a gond,
II-SZOT kevesebb a munka,
III-SZOT kevesebb a munkabér!

mert a „FORHIN“ a sokszorta megjavított **BORDÓI KEVERÉK** kész állapotban!
 Nagyon erősen tapad a nedves levélre is! Bármily harmadik napon permetezhet vele! Semmi fedéke nincs! Számtalan elismerő nyilatkozat! Gyárjuk az eddig dr. Aschenbrandt szabadalmát képzett **REZKENPORT** és **BORDÓI PORT** is. Kérjen ingyen és bérmentve leírást **FORHIN** gyártól BUDAPEST VI. Váci-út 93.